

秘詩蒸酒
公司名產
加拿大威士忌酒



秘詩握·市·潑
加拿大威士忌酒

BC EXPORT
或局酒非並白售此
戰登所府政省特秘

元發雜貨藥材發行
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver, B.C.

大幫新到
鼓汁蘇鮑魚
鼓汁響螺
鮮明蘇鮑仔
去蒂厚花菇
有蒂厚花菇

貨來大平
錢可平

本報有大帮舊報紙及潤十七寸長三十寸之
白紙出賣價錢相宜如意者請來面商

利僑貿易行
LE-KIU TRADING COMPANY
Importers & Exporters
Phones: MA 8105 MA 8950
256 E. Pender St. Vancouver, B.C.

新到大宗。樣樣齊備
祖國雜貨·水貨

行情價廉 函索奉上
遠近僑胞 留意光顧

張家濟 著名出品三羊牌藥酒總批發
招商代理·利權優待

參茸衛生酒 能補氣補血 強身健體
虎骨木瓜酒 能驅風退濕 壯腰暖腎
梧州蛤蚧酒 能滋陰養血 助長骨髓
五蛇狗狸酒 能舒筋活絡 固本培元
日飲一杯 包保健康 調養身體 壽命延長
驅絕風濕 脚氣良方 請余不信
請為試嘗 便知我酒 功效無雙

國信西藥部
業營始開

兼售
影相器材
雜誌報紙

內科成藥
化粧用品
衛生紙料
香烟麻糖

有華人藥師
僑胞服務

K. S. PHARMACY LTD.
87 - E. PENDER ST.,
VANCOUVER, B.C.
PHONE: TA. 3735

卑詩省現有
百三十餘處林火

卑詩省現有百三十餘處林火，火勢猛烈，其中一處在利化市，山頂，而兩處在錦城附近，火勢猛烈，而最低限度，有兩處火勢無從撲滅，前日暗市黨西少名湯密士潭臣

文瀾昨舉行開學禮
同時開歡送歡迎會

雲峰文瀾學校，於昨日上午十時半，在該校大禮堂，舉行四拾學年度開學禮，並以教員黃維申不日赴香港省親，校友廖若軒博士來校演講，同時開送迎大會，到廖博士暨校董員生凡百餘人，由黃主任春生司儀，黃校長孔卓主席，行禮如儀後，即由主席致開會詞，並宣佈是年度行政歷及各項新設施，復以友愛好學勤勉新舊學生，繼而教員黃維申作臨別贈言，發揮僑生應注重中國官話文字之要義，言簡意賅，廖博士則述其在母校攻讀中文之經過，及勉勵各同學，把握時機，努力進修，聽者動容，後由黃主任大成，教員黃月芳，相繼演說，未幾全體合唱校歌，禮成散會，同日正午時，該校校董會董事長黃昭立，假座重慶餐館，假座為教員黃維申餞別，並邀校友廖若軒博士與宴，及副董事長黃文甫，校董黃倫傳，黃敬三，黃敬侯等作陪，席間黃董事長昭立，對黃教員之義務擔任教授國音及歌詠，使各生獲得良好成績，表示謝意，及對廖校友勤苦力學，獲得博士學位，為加政府服務，增光母校，深感欣慰，隨即黃教員，廖校友，先後致謝詞，詞畢，暢飲談笑，異常歡洽，至一時半散席，查廖博士係該校第四屆畢業生，卑詩大學文學士，多明度大學物理學碩士，在美國麻省理工大學，專攻物理學，得哲學博士，自前年起，在何京國立研究院物理部服務，此次乘假期之便，回雲省親，並以懷念母校情深，特造訪母校當局，及參觀母校各種新設施，聞廖博士約於本月中旬返回何京繼續工作云

又訊，黃教員維申，此次赴港省親，連日得泰興公司精誠辦事黃恭禧，淵偉，子文，會賢，光韶，及親友黃漢魂，友三等殷鑒餞別，又得祖國近年來到加青年男女，雷賢邦，李國倫，陳榮發，黃澄清，李少芳，李少娟等數十人，假座雷根君府上，開茶聯會，以示歡迎云。

加軍參戰損失
共建二百廿六人

奧太瓦，八月二日加拿大社電，是日據加拿大陸軍部所發表之韓戰，加軍損失第四拾三次報告，迄今參戰高麗，加軍第廿五旅之損失，共達二百廿六人，包括死五十八人，傷一百五拾一人及意外損傷拾七人云

達權社通告照錄

逕啟者，本社定於八月四號(即星期六)下午八點半鐘，召開全體大會，有要事待商，并將各部進支數目報告，屆時請各職員暨男女社員依時蒞會，共決進行，幸勿放棄責任，是所至盼，此佈。

雲峰達權社社啟
中華民國四十年 八月一日

小孩誤吞花生入肺
幸用手術排出

錦城，八月二日太陽報，域多利三歲男孩，名羅里麥卡斐，因感冒呼吸困難，延醫診治，斷為氣喘病，其母乃遵照醫生所吩咐，同往錦城醫院地方，入錦城醫院療養，詎該院醫師，用照鏡儀器，觀察小孩肺部，發現一粒花生塞于肺內，遂立即用手術將花生排出，而小孩乃呼吸如常。

據麥卡斐夫人稱，大約係五星期前，羅里上樓梯之際食花生，忽然大笑，喉咽下花生一粒，起首當時渠曾咳嗽而作梗。

羅里大概下星期一可以出院，其母擬將花生留作紀念云

八房住宅出賣

八房住宅位於佐治街東各項水龍裝齊備一部份配有傢俬大三合土土庫請來面議 532 E. Georgia St.

什貨菜蔬店出賣

本什貨菜蔬店，在新開關區，上等架生，店主因病要立即離埠，如意者請與下列洽商。

3120 Boundary Rd.

殮館出賣

在繁盛區地位，取價現銀一半，如意與下列洽商。

4565 W. 10th Ave. AL 3373

吉舖出賃

吉舖一間內有四房地位適中每月舖租七十五元如意者請來面議

2215 W. First Ave. Suite 5

肉舖什貨店出賣

本店位於六百一十號多利道，內有住房五個，生意暢旺，今因人力缺乏，願將全盤生意出賣，如意者請來面議。

炸魚薯仔小殮室

本餐室設在亞打街街角位置生意暢旺因東主志在回國是以平價出賣如有僑伴欲經營者請來面商

2068 Commercial Dr.
電話 HA. 6936

伊庇詩傢私製造廠

本廠常有傢私及玻璃屋材料

A. B. C. Co. 353 E. GORDOVA ST.
VANCOUVER, B.C. PA. 7818

度利市
靚女服
店是雲
高華埠
之最摩
登及利
便之質
易場所

電話 TA. 1487 △ 524 Granville St.

Tracy's
THE FASHION CENTRE
ESTABLISHED 1933

利和欄
VALLEY POULTRY
253 Pender St. E. Van. B.C.
電話 TA. 7912

本欄專營雞鴨生
意批發零售一律歡
迎
店內設置最新型
現代化進照衛生局
市例完全適合衛生

新張廣告

參茸藥材
本堂代理
發行寄沽價計公道
舉凡花柳搜毒丹
李乾亨立效止咳藥
肺癆每瓶二元二五
黎黎黎黎黎黎黎
痛散每瓶三元五
痛散每瓶三元五
實驗消痔丸每盒二元
松花露三元二元

丹丸散

炸魚薯仔小殮室

本餐室設在亞打街街角位置生意暢旺因東主志在回國是以平價出賣如有僑伴欲經營者請來面商

2068 Commercial Dr.
電話 HA. 6936

肉舖什貨店出賣

本店位於六百一十號多利道，內有住房五個，生意暢旺，今因人力缺乏，願將全盤生意出賣，如意者請來面議。

伊庇詩傢私製造廠

本廠常有傢私及玻璃屋材料

A. B. C. Co. 353 E. GORDOVA ST.
VANCOUVER, B.C. PA. 7818

度利市
靚女服
店是雲
高華埠
之最摩
登及利
便之質
易場所

電話 TA. 1487 △ 524 Granville St.

什貨菜蔬店出賣

本什貨菜蔬店，在新開關區，上等架生，店主因病要立即離埠，如意者請與下列洽商。

3120 Boundary Rd.

PENDER DRUGS

片打西藥房

本藥房自開張以來深感華友關照仍望時時留心惠顧自當竭誠服務

「送貨免費快捷妥當」

電話 TA. 8634
463 MAIN ST.

參茸藥材
本堂代理
發行寄沽價計公道
舉凡花柳搜毒丹
李乾亨立效止咳藥
肺癆每瓶二元二五
黎黎黎黎黎黎黎
痛散每瓶三元五
痛散每瓶三元五
實驗消痔丸每盒二元
松花露三元二元

丹丸散

無別米能比
店派米之好

精裝
冷熱水飯
水飲時種各
熱冷修備常
順賜友華龍水
命康時國

NORTHWEST SHEET METAL LTD.
270 E. Hastings St. HA. 2833

黃堃俠地官事務所

承寫簽證 專辦入籍
蓋印文件 移民事件
買賣契約 新客入籍
高股份合同 代勞申請
遺囑托收 快捷妥當
老賬清理 代理業務
呈文警詞 投資實業
繕譯文件 歡迎商談

QUON H. WONG
Notary Public

任委院法高專承
養老賬清老賬清老賬清
呈文警詞 投資實業
繕譯文件 歡迎商談

務客船輪機飛

△加拿大太平洋航空公司
△橫濱加拿大航空公司
△美國聯合航空公司
△菲律賓航空公司
△美國總統輪船公司
△東亞輪船公司等船票
△兼各大航空公司機票
△專辦移民機票船票與
旅行社主任簡建平接洽

酒玉豐棧代理總司公安裕同
HONG YEE ON CO.
141 E. Pender St. Vancouver, B.C.
電話 PA. 1628 住宅電話 CE. 3202

大公義學招生

班級：升中預備班暨小學一年級新生及各級插班生

報名：即日起至開課日止每日上午九時至下午五時

地點：(一)本校(二)大漢公報(三)新民企業公司

開課：升中暨小學三四五六六年級一九月四日下午七時

一二二年級一八月一日下午四時

校址：片打街西五號二樓(電話 TA. 5444)

李廉西藥房

專配西藥
電話 TA. 8715

醫生黃基靄

地址：跑路街三百四十六號
電話 MAINE 5995

天香雙老抽油

原庄雙老抽油
請辨其色便知其為上品
當其味
并製原抽，原鼓，豆腐
漿，腐乳，經濟味素，海
味，貴辦行情函索即奉

Canadian Soya Industries Ltd.
1 Dundas St. Vancouver, B.C.
HA. 3788

醫生黃基靄

地址：跑路街三百四十六號
電話 MAINE 5995

李廉西藥房

專配西藥
電話 TA. 8715

黃堃俠地官事務所

承寫簽證 專辦入籍
蓋印文件 移民事件
買賣契約 新客入籍
高股份合同 代勞申請
遺囑托收 快捷妥當
老賬清理 代理業務
呈文警詞 投資實業
繕譯文件 歡迎商談

QUON H. WONG
Notary Public

任委院法高專承
養老賬清老賬清老賬清
呈文警詞 投資實業
繕譯文件 歡迎商談

務客船輪機飛

△加拿大太平洋航空公司
△橫濱加拿大航空公司
△美國聯合航空公司
△菲律賓航空公司
△美國總統輪船公司
△東亞輪船公司等船票
△兼各大航空公司機票
△專辦移民機票船票與
旅行社主任簡建平接洽

酒玉豐棧代理總司公安裕同
HONG YEE ON CO.
141 E. Pender St. Vancouver, B.C.
電話 PA. 1628 住宅電話 CE. 3202

大公義學招生

班級：升中預備班暨小學一年級新生及各級插班生

報名：即日起至開課日止每日上午九時至下午五時

地點：(一)本校(二)大漢公報(三)新民企業公司

開課：升中暨小學三四五六六年級一九月四日下午七時

一二二年級一八月一日下午四時

校址：片打街西五號二樓(電話 TA. 5444)

李廉西藥房

專配西藥
電話 TA. 8715

醫生黃基靄

地址：跑路街三百四十六號
電話 MAINE 5995